



## LEÇON 31    もう82歳ですよ    MÔ HACHIJÛNI SAI DESU YO

アンナ	おばあさん、お元氣ですね。	Grand-mère, vous êtes en grande forme.
Anna	OBÂSAN, OGENKI DESU NE.	J'ai déjà 82 ans.
おばあさん	もう82歳ですよ。さあ、お茶をどうぞ。	Tenez, voici du thé.
Grand-mère	MÔ HACHIJÛNI SAI DESU YO. SÂ, OCHA O DÔZO.	
アンナ	わあ、きれいな緑色。香りもいいです。	Oh ! Quelle belle couleur verte.
Anna	WÂ, KIREINA MIDORI IRO. KAORI MO II DESU.	Il a une bonne odeur, également.



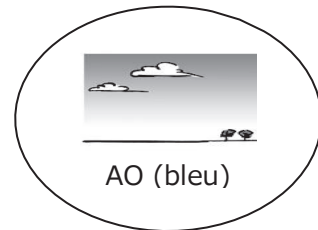
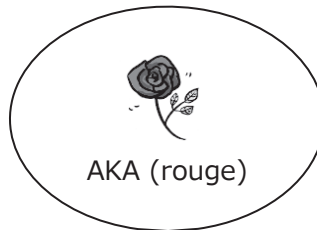
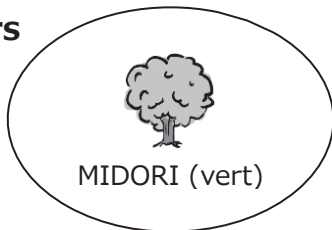
### Points grammaticaux

① **Nombres (2)**    Voir la leçon 6

10	JÛ	=	10	JÛ	+	1	ICHI
11	JÛICHI	=	10	JÛ	+	1	ICHI
12	JÛNI	=	10	JÛ	+	2	NI

20	NIJÛ	=	20	NIJÛ	+	1	ICHI
21	NIJÛICHI	=	20	NIJÛ	+	1	ICHI
22	NIJÛNI	=	20	NIJÛ	+	2	NI

② **Couleurs**



③ **Les préfixes honorifiques O et GO**

- ◆ Quand on souhaite faire preuve de respect envers la personne qui écoute ou dont on parle, on ajoute O ou GO devant le nom ou l'adjectif.
- ◆ On utilise GO avec les noms d'origine chinoise. Pour tous les autres substantifs, on utilise O. ex.) OSHIGOTO (travail), GOKAZOKU (famille)



### Les mots descriptifs des sons

**GOKUGOKU**

C'est le son que fait une personne lorsqu'il ou elle boit à grands traits.

**GABU  
GABU**

Le fait de boire en s'éclaboussant.